



Malpica - Malpica de Bergantiños, 1980-03

Informante: Sebastián Rois Porto (marineiro, 64)

Compiladora: Dorothe Schubarth

Transcripción: Dorothe Schubarth e Antón Santamarina

④

- N. I - Sobor da peste dos porcos.

2 354.

1) Somos-las mulleres
que vimos comprar
os nosos vacaros
pa poder criar.

A

②
7 282 162
I 282

2) Baixou unha peste a Malpica,
veu facer moitos estragos,
que houbo unha chea de pobres
que quedaron sin vacaros.

B

3) Criábanos con afán,
con intinción de matar
a ver se para o inverno
tiñan algo que salar.



Museo do Pobo Galego



Instituto de Estudos das Identidades

Ponteceso III, 1, Malpica, Marzal 1980

Sebastian Rois Porto 64 anos, mariñeiro

CD 138 4

- N. I - Sobor da peste dos porcos.

III,1,

- 4) Pero moi pronto bñixou esa peste desgraciada que lle quitou nas ideas sin adiantarse nada.
- 5) Buscaron mil manciñeiros que lle entenderan o mal e dentro de poucos días tiñan qu'ir p'ó areal.
- 6) Alí era ò cementerio de cantos porcos morrían non se paraba en Malpica con ^{tal} tanto cheirume qu'había.
- 7) Rezatábanlle a Atalaia os Carreiros e Canido, as millores medicinas foron as que dou Verdillo.
- 8) Enchíanlles ^{de sal} e d'aceite algunha ghotá varias cortadas no rabo escarnizábanlle a boca.
- 1:35 9) E que decía de Carral estando tan feparado, tan retirado do mundo enfermoulle o seu vacaro.
- 10) Anque era un animal tíñano ben respetado con melgha seca por baixo e por riba un encerado. melghacho i ?
- 11) Un día estando comendo foi o pequeno mirar, (o cantador) levantoulle o encerado, non o viu esparnear.



Museo
do Pobo
Galego



Instituto de
Estudos das
Identidades

Ponteceso III, 1, Malpica, Marzal 1980

Sebastian Rois Porto 64 anos, mariñeiro

e) 138-4

- N. I - Sabor da peste dos porcos.

III,1,

- 12) O rapaz tod^o asustado
a Carral llo foi decir,
e Carral collío o libro,
axudouno a ben morir.
- 13) A nai decía: "Adios porco,"
os fillos: "adios, rinchóns,
que queríamos comelos,
quedamos c^os intincións."
- 14) E Delores da Carrilla
vend^e o seu porco morrer
doulle varias lavativas
sin saber qu'iba facer.
- 15) Un día cun xiringazo
non se soupo entender
quedoulle a xiringa dentro
non ~~l~~da pudo coller.
- 16) Dispoi-la pobre muller
tuvo que determinar
de meter o dedo dentro,
empezou de cachear.
- 17) E Blanco da Atalaia
tamén ~~de~~ pasou así,
abriulle a ghorxa o medio
a ver se o tiña alí.
- 18) O porco morría co mal
ou porque quixo morrer
que non foi polo melghacho
que inda estaba sin comer.
- 19) Poñ^a Capellana A
tamén o coidou
hasta caldo limpo
o porco lle dou.



Museo do Pobo Galego



Instituto de estudos das identidades

Ponteceso III, 1, Malpica, Marzal 1980

Sebastian Rois Porto 64 anos, mariñeiro

e) 138 4-5

- N. I -

III,1,

20) Manoel de Dorinda A
foi bañá-lo porco
levouno pra casa
e mourreulle' ó lombo.

FIN .

3149